

Brugermanual

Käyttöoppaita | Uživatelské příručky | Felhasználói útmutatók
Instrukcje obsługi | Použivatelské příručka | Руководство пользователя
Σχχειρίδιο χρήσης

Micro jukebox

HDD085
HDD086



Tarvitsetko apua?

Vieraile sivuilla

www.philips.com/support

josta löydät tukimateriaalia kuten flash-oppaan, uusimmat ohjelmistopäivitykset ja vastaukset usein kysyttyihin kysymyksiin.

Tai soita asiakastukeen,

09 2290 1908 (Paikallinen hinta)

jossa asiantunteva tukiryhmämme auttaa mielellään soittimeen liittyvien ongelmien ratkaisemisessa.

Maa	Tukipalvelu	Minuuttitaksa	Pidä valmiina
Europe			
Austria	0820 901115	€0.20	Das Kaufdatum. Modellnummer und Seriennummer
Belgium	070 253 010	€0.17	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Denmark	3525 8761	Local tariff	Forbrugeren's indkøbsdato, type/model-og serienummer
Finland	09 2290 1908	Paikallinen hinta	Ostopäivä ja tarkka mallinnumero ja sarjanumero
France	08 9165 0006	€0.23	La date d'achat la référence et le numéro de série du produit
Germany	0180 5 007 532	€0.12	Das Kaufdatum. Modellnummer und Serial nummer
Greek	0 0800 3122 1223	Δωρεάν	Την ημερομηνία αγοράς και Τον ακριβήκωδικό μοντέλου και Τον αριθμό σειράς του προϊόντος σας
Ireland	01 601 1161	Local tariff	Date of Purchase. Model number and Serial number
Italy	199 404 042	€0.25	La data di acquisto, numero di modello e numero di serie
Luxemburg	26 84 30 00	Local tariff	La date d'achat, la référence et le numéro de série du produit
Netherlands	0900 0400 063	€0.20	De datum van aankoop, modelnummer en serienummeret
Norway	2270 8250	Local tariff	Datoen da du kjøpte produktet & modellnummer & serienummeret
Portugal	2 1359 1440	Local tariff	A data de compra, número do modelo e número de série
Spain	902 888 785	€0.15	Fecha de compra e número del modelo e número de serie
Sweden	08 632 0016	Local tariff	Inköpsdatum, modellnummer och serienummer
Switzerland	02 2310 2116	Local tariff	Das Kaufdatum und Modellnummer und Seriennummer
UK	0906 1010 017	£0.15	Date of Purchase, Model number and Serial number
North America			
Canada	1-800-661-6162 (Francophone) 1-888-744-5477 (English / Spanish)	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
USA	1-888-744-5477	Free	Date of Purchase, Model number and Serial number
South America			
Argentina	11 4544 2047	Local tariff	Fecha de compra e número del modelo e número de serie
Brazil	0800 701 02 03 (Except Sao Paulo) 2121 0203 (Sao Paulo)	Free	A data de compra, número do modelo e número de série
		Local tariff	
Chile	600 744 5477	Local tariff	Fecha de compra e número del modelo e número de serie
Mexico	01 800 504 6200	Free	Fecha de compra e número del modelo e número de serie
Asia			
China	4008 800 008	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Hong Kong	2619 9663	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number
Korea	02 709 1200	Local tariff	Date of Purchase, Model number and Serial number

Sisällys

Tervetuloa

Tietoja uudesta tuotteesta	1
Mukana toimitettavat lisätarvikkeet.....	1
Rekisteröi tuotteesi.....	1
Lisätietoja	1

Liitä ja Lataa

Virranilmaisain	2
-----------------------	---

Nauti

Virtalähde.....	2
Säädinten ja liitäntöjen yleiskatsaus.....	3
Päävalikko	4
Selaaminen.....	4
Musiikkitila	4
Halutun musiikin hakeminen	5
Digitaalimusiikin siirtäminen laitteeseen	6
Toisto	7
Toisto-ominaisuudet	8-9
Radiotila***	10
Voice-tallenteet	11
Tallenteiden toistaminen.....	12
Asetusten mukauttaminen.....	13
Datatiedostojen tallentaminen ja kuljettaminen soittimella	14

Tietoja Device Mangager ja Windows Media Player

Tietoja Device Mangager-ohjelmasta	15
Tietoja Windows Media Player-ohjelmasta	15
Asenna Windows Media Player ja Device Manager	15

Windows Media Player 10

Raitojen hakeminen ja lisääminen kaikista asemista (kirjastoon).....	17
Lähetä raidat ja soittoluettelot laitteeseen	18-19
Raidan lisääminen soittolistaan	20
Raitojen ja soittolistojen poistaminen	21
Raitatietojen muokkaaminen	22
Raitojen etsiminen	23

Päivittää ja palauttaa Device Manager -sovelluksella

Päivitykset	24
Laiteohjelman päivitys	24
Laitteen palautus.....	25

Vianmääritys

26

Käyttöturvallisuus ja huolto

Yleishuolto.....	27
Käyttöturvallisuus ja huolto	27
kuulokkeita käyttäessäsi pidä huolta	27
Tekijänoikeustiedot.....	28
Ympäristöä koskevia tietoja	28
Vanhan tuotteen hävittäminen	28
Muutokset	28

Tekniset tiedot

29

Tervetuloa

Tietoja uudesta tuotteesta

Juuri ostamassasi tuotteessa on seuraavat toiminnot:

- MP3- ja WMA-toisto (katso kohta [MUSIIKKITILA](#))
- FM radio*** (katso kohta [Radiotila](#))
- Äänitallennus (katso kohta [TALLENTAMINEN](#))

*** FM-radio on saatavana vain joillakin alueilla myynnissä olevissa malleissa. FM-radiota ei ole tällä hetkellä saatavana Euroopassa.

Mukana toimitettavat lisätarvikkeet



Kuulokeliitäntä



USB-johto



usean jännitteen verkkolaturi



CD-ROM ja Windows Media Player

Huomautus: USA:LLE: HDD086:ssa on kaksi CD-levyä, ja ne molemmat on asennettava.

Rekisteröi tuotteesi

Suosittellemme, että rekisteröit tuotteen sivustossa www.philips.com/register jotta voimme ilmoittaa sinulle, kun tuotteeseen on saatavana päivityksiä.

Lisätietoja

Käy osoitteessa www.philips.com/support tai www.usasupport.philips.com (USA) kirjoittamalla tuotteen nimen voit tarkastella:

- Opasohjelmat
- usein kysytyjä kysymyksiä (FAQ)
- uusimpia käyttöoppaita
- uusimpia ladattavia ohjelmia
- päivitystiedostoja

Tyyppinumero on tuotteen takapuolella. Sarjanumero on tuotteen pohjassa.

Liitä ja Lataa

Kytke mukana toimitettu usean jännitteen verkkolaite/laturi liittimeen, jossa on merkintä 5V DC. Kytke sitten verkkolaite/laturi tavalliseen pistorasiaan.

Ensimmäisellä latauskerralla laitetta kannattaa ladata 4 tuntia, jotta akku latautuu täysin. Pikalataus (70%): 1 tunti.

Laite on täysin latautunut, kun latausanimaatio pysähtyy ja kuvake tulee  näkyviin.



VIHJE

Voit ladata laitteen myös USB-yhteyden aikana. Liitä laite tietokoneeseen vakiovarusteena olevalla USB-kaapelilla.

Virranilmaisin

Akuissa jäljellä oleva lataustaso näkyy likimääräisenä näytössä. ⁺



Akku täynnä



Akun lataustaso: kaksi-kolmasosaa



Akun lataustaso: puolet



Akku lopussa



Akku tyhjä

⁺ Ladattavilla akuilla on vain tietty määrä latauskertoja ja ne on lopulta vaihdettava. Akun käyttöikä ja latauskertojen määrä vaihtelee käytön ja asetusten mukaan.



VIHJE

Kun akut tai paristot ovat melkein tyhjä, siitä kertova näyttö  vilkkuu ja äänimerkki kuuluu kerran. Laite tallentaa kaikki asetukset ja keskeneräiset tallennukset, ennen kuin se sammuu.

Nauti

Virtalähde

Käynnistäminen: Pidä painiketta ►► alhaalla, kunnes näyttö avautuu.

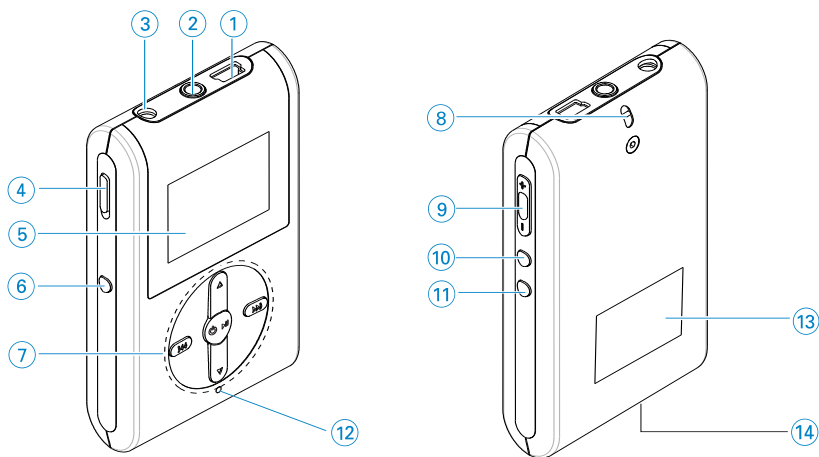
→ PHILIPS-näyttö avautuu hetkeksi

Sammuttaminen: Pidä painiketta ►► uudelleen alhaalla, kunnes laitteen virta katkeaa.



VIHJE

Laitteen virta katkeaa automaattisesti, jos laitetta ei käytetä eikä musiikkia toisteta 10 minuuttiin. Edellinen toistotila/näyttö avautuu, kun virta kytketään seuraavan kerran.



Säädinten ja liitäntöjen yleiskatsaus

- | | | |
|---|----------------------------|---|
| ① | USB-kaapeliliitäntä | |
| ② | 🎧 | Kuulokeliitin |
| ③ | 5V DC | 5 V:n verkkolaturi |
| ④ | HOLD-liukusäädin | Poista näppäin käytöstä painamalla painiketta |
| ⑤ | LCD-näyttö | asetus- ja raitatietojen näyttö |
| ⑥ | VIEW(Katselu) | Siirtyminen päävalikon, musiikkikirjaston ja toistettavan kappaleen tietojen välillä |
| ⑦ | ▲ / ▼
◀▶ | selaus, SuperScroll-toiminto, toistotilan pikavalinta ja ▲ / ▼
Pikakelaus / pikakelaus eteenpäin, siirtyminen seuraavaan / edelliseen, ylös / alas yksi taso |
| | ⏻ ⏸ | Kytkeminen / katkaiseminen ja toisto / tauko; |
| ⑧ | Pujotusreikä kaulahihnalle | |
| ⑨ | Volume + / - | Äänenvoimakkuuden muuttaminen |
| ⑩ | REC | Aloita tai lopeta äänitallennus |
| ⑪ | PLAYLIST | Nykyisen kappaleen lisääminen omaan soittolistaan |
| ⑫ | MIC | Mikrofoni |
| ⑬ | Tyypinnumero | |
| ⑭ | Sarjanumero | |

Päävalikko

Kun laite käynnistyy, PÄÄVALIKKO tulee näkyviin.

	Musiikki	valitse tämä vaihtoehto, kun haluat toistaa digitaalisia musiikkiraitoja
	Radio***	valitse tämä vaihtoehto, kun haluat kuunnella esiasetettuja radiokanavia
	Asetukset	valitse tämä vaihtoehto, kun haluat mukauttaa laitteen asetukset
	Tallenteet	valitse tämä vaihtoehto, kun haluat toistaa tallenteita

*** FM-radio on saatavana vain joillakin alueilla myynnissä olevissa malleissa. FM-radiota ei tällä hetkellä ole saatavana eurooppalaisissa malleissa.

Selaaminen

Soittimessa on selkeä valikkojen selausjärjestelmä, joka opastaa sinua erilaisten asetusten tekemisessä ja eri toiminnoissa. Voit selata valikkoja painamalla painikkeita ▲, ▼, ◀ ja ▶. Vahvista valinta painamalla painiketta ►.

Musiikkitila

Laitteeseen on ladattu valmiiksi muutama musiikkiraita, jotta voit heti nauttia musiikkielämyksistä. Voit myös siirtää digitaalisen musiikkikokoelman tietokoneesta laitteeseen käyttämällä musiikin hallintaohjelmistoa.

(katso kohta [DIGITAALIMUSIIKIN SIIRTÄMINEN LAITTEESEEN](#))

Halutun musiikin hakeminen

- ① Voit siirtyä musiikkitilaan valitsemalla juurivalikosta MUSIC. Kun siirryt musiikkitilaan, voit suorittaa haun seuraavissa näyttöasetuksissa:

Playlists (Soittoluettelot)	Playlists collections (Soittolistakokoelmat)	Raidat näytetään tallennuspäivän mukaan tai soittotiheyden mukaan		
Kaikki kappaleet	Alphabetically listed tracks (Raidat aakkosjärjestyksessä)	(lisätietoja on kohdassa TOISTON LISÄTOIMINNOT)		
Artists (Esittäjät)	Alphabetically listed artists (Esittäjät aakkosjärjestyksessä)	Alphabetically listed albums (Albumit aakkosjärjestyksessä)	Tracks listed in album order (Raidat soittojärjestyksessä)	
Genres (Lajityypit)	Alphabetically listed genres (Lajityypit aakkosjärjestyksessä)	Alphabetically listed artists (Esittäjät aakkosjärjestyksessä)	Alphabetically listed albums (Albumit aakkosjärjestyksessä)	Tracks listed in album order (Raidat soittojärjestyksessä)
Albums (Albumit)	Alphabetically listed albums (Albumit aakkosjärjestyksessä)	Tracks listed in album order (Raidat soittojärjestyksessä)		



- ② Valitse haluamasi vaihtoehto painamalla painiketta ▲ (selaus ylöspäin) tai ▼ (selaus alaspäin). Voit avata seuraavan asetustason painamalla painiketta ► ja edellisen tason painamalla painiketta ◀◀.
- ③ Aloita valitsemasi raidan toisto painamalla painiketta ►||.



VIHJE

Voit myös selata kappaleita nopeasti pitämällä alhaalla painiketta ▲ tai ▼ (SuperScroll). Kun raitoja selataan nopeasti, niistä näkyy suurennettu otsikkokirjain. Vapauta painike, kun olet haluamasi otsikkokirjaimen kohdalla.

Digitaalimusiikin siirtäminen laitteeseen

Ennen kuin voi toistaa laitteessasi MP3- tai WMA-tiedostoja käyttämällä **Windows Media Player 10** -sovellusta, koneeseen on oltava asennettuna sekä **Windows Media Player** että **Device Manager**:

Philips Device Managerin ja Windows Media Playerin asentaminen

- 1 Aseta laitteen mukana toimitettu CD-levy tietokoneen CD-asemaan.
- 2 Viimeistelee **Philips Device Manager**- ja **Windows Media Player** -sovellusten asennus seuraamalla ohjeita.



VIHJE

USA: LLE: Asenna ensin "Easy start" -CD-levy ja sen jälkeen "GoGear Software and user manuals" -CD-levy.

Laitteen kytkeminen tietokoneeseen

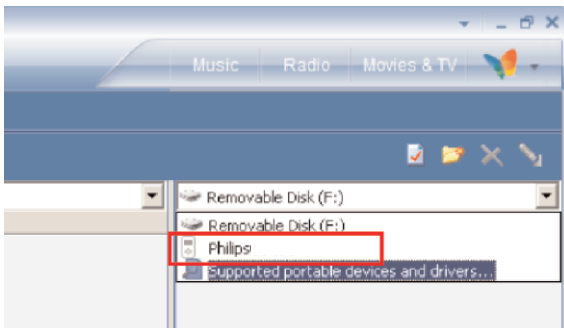
- 1 Kytke laite tietokoneeseen laitteen mukana toimitetulla USB-kaapelilla. USB-liitäntäänimaatio käynnistyy heti laitteen kytkemisen jälkeen.
- 2 Voit järjestää tiedostoja ja siirtää musiikkia laitteelle USB-yhteyden aikana.



Musiikin järjestäminen ja siirtäminen Windows Media Player -versioiden 10 avulla

- 1 Käynnistä **Windows Media Player** Windowsin työpöydältä tai Käynnistä-valikosta.
- 2 Voit siirtää tiedostoja tietokoneesta laitteeseen valitsemalla **synkronoi-välilehden**.
- 3 Napsauta Kopioitavat kohteet -ikkunan pudotusvalikossa toistolistaa, luokkaa tai muuta kohdetta, jonka haluat kopioida.
- 4 Poista kopioitavien kohteiden valintaruutujen valinta.
- 5 Napsauta Laitteen kohteet -ikkunan pudotusvalikossa laitetta, johon haluat tallentaa kopioitavat tiedostot, esimerkiksi, mallissa Philips*.
- 6 Napsauta **Käynnistä synkr**-painiketta.

* Valitsemalla Philips

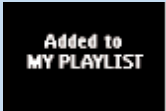


VIHJE

Jos haluat lisätietoja musiikin siirtämisestä WMP 10 -ohjelmaan, siirry Windows Media Playerin ohjeisiin valitsemalla Ohje > Sisällön synkronoiminen laitteisiin.

Toisto (soveltuu myös tallenteiden toistoon)

►||, ▲, ▼, ◀◀, ▶▶ ovat monitoimipainikkeita. Niiden toiminnot riippuvat siitä, *painetaanko painiketta kerran vai pidetäänkö sitä alhaalla*. Musiikin toiston aikana voit toimia seuraavasti:

Peruskäyttö	Painettavat painikkeet	Näyttöilmaisin
Toiston keskeyttäminen	Paina toiston aikana ► -painiketta	
Seuraavan kappaleen toistaminen	Paina painiketta ▶▶	
Edellisen kappaleen toistaminen	Paina ◀◀ -painiketta kaksi kertaa	
Haku eteenpäin	Paina ja pidä alhaalla ▶▶ -painiketta	▶▶
Haku taaksepäin	Paina ja pidä alhaalla ◀◀ -painiketta	◀◀
Äänenvoimakkuuden säätäminen	Volume + / -	
Lisääminen toistolistaan:	Playlist (Soittolista)	
Siirtyminen toisto- ja Kirjastoikkunat välillä*	View (katselutoiminnon)	



VIHJE

Voit myös valita soittolistan korostetun raidan kohdalla selatessasi kappaleita MUSIC-kirjastossa.

*VIEW tarkastella toimintoja vain laitteen toistaessa musiikkia tai radio-ohjelmaa. Siirtyminen valikkoon tai valikosta onnistuu vain laitteen toistaessa kappaletta, tallennetta tai radio-ohjelmaa.

Toisto-ominaisuudet

TOISTOTILAT

Voit määrittää laitteen toistamaan kappaleita satunnaisesti (Shuffle) ja/tai toistuvasti (repeat).

Toistotilan vaihtaminen

- ① Joka on määritetty kohdassa asetukset.
- ② Valitse seuraavat asetukset selauspainikkeilla: Vahvista valinta painamalla painiketta ►► .
Voit poistaa valitun asetuksen painamalla painiketta ►► .

Toistotila	Satunnaistoisto	Toisto
Satunnaistoisto	Käytössä	Pois käytöstä
Toisto	Pois käytöstä	Käytössä



VIHJE

Voit siirtyä suoraan yllä mainittuihin toistotiloihin painamalla toiston aikana painiketta ▲ tai ▼ .

Toisto-ominaisuudet

Taajuuskorjain

Voit määrittää laitteen toistamaan kappaleita erilaisilla taajuuskorjaimilla.

Taajuuskorjaimien vaihtaminen

- 1 Joka on määritetty kohdassa **asetus > Taajuuskorjain asetukset**
- 2 Valitse selauspainikkeilla **Rock, RnB, Electronica, HipHop, Classical, Jazz** tai **Off (Pois käytöstä)**.



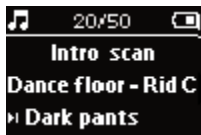
VIHJE

Voit myös säätää taajuuskorjaimen asetuksia painamalla painiketta ▼ musiikin toiston aikana.

INTROSCAN-TOIMINTO

Introscaan-toiminnon avulla voit kuunnella valitsemasi raidan ensimmäiset 10 sekuntia.

- 1 Paina musiikin toiston aikana painiketta ▼. Valitse **Introscaan**.
- 2 Valitsemasi raidan 10 ensimmäistä sekuntia toistetaan (kohdasta, jossa valitsit toistonäytön).
- 3 Poistu **Introscaanista** painamalla uudelleen painiketta ▼.



VIHJE

Voit toistaa koko kappaleen painamalla ►-painiketta kerran.

MY PLAYLIST (Oma soittolista)

Voit lisätä omaan soittolistaan suosikkikappaleitasi, -albumeitasi, -esityksiäsi ja -musiikkilajejesi.

- 1 Voit lisätä musiikkia MY PLAYLIST -listaan toiston aikana valitsemalla PLAYLIST (Soittolista).
- 2 Voit tyhjentää MY PLAYLIST -listan kappaleet valitsemalla MUSIC > PLAYLISTs > MY PLAYLIST > Clear MY PLAYLIST.

MY MOST PLAYED (Oma soitetuimmat)

Voit toistaa toistetuimpia kappaleitasi valitsemalla tämän toistolistan, jota laitteesi ylläpitää jatkuvasti.

- 1 Valitse päävalikosta MUSIC > PLAYLISTs > MY MOST PLAYED.
- 2 Valitse haluamasi kappale luettelosta, jossa ensimmäisenä on eniten toistettu kappale.

Radiotila***

Valitse FM-alueesi***

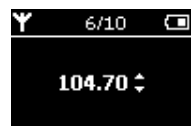
- ① Kytke kuulokkeet laitteeseen. Siirry musiikkitilaan valitsemalla päävalikosta **SETTINGS** (Asetukset).
- ② Valitse Advanced (Lisäasetukset) > Radio settings (Radioasetukset). Valitse haluamasi vaihtoehto selauspainikkeilla. Vahvista valinta painamalla painiketta ►►. Oit poistaa valitun asetuksen painamalla painiketta ►►.

*** FM-radio on saatavana vain joillakin alueilla myynnissä olevissa malleissa. FM-radiota ei tällä hetkellä ole saatavana eurooppalaisessa mallissa.

Alue	Taajuusalue	Viritysvaiheet
USA	87.5 - 108 MHz	0.1 MHz
Eurooppa ja muut maat	87.5 - 108 MHz	0.05 MHz

Automaattiviritys

- ① Siirry radiotilaan valitsemalla päävalikosta **RADIO**.
- ② Etsi alueellasi parhaiten kuuluvat asemat ja tallenna ne pikavalinnoiksi automaattiviritysoiminnolla.
 1. Valitse päävalikosta vaihtoehto Asetukset.
 2. Valitse "radio" ja valitse "Automaattiviritys"

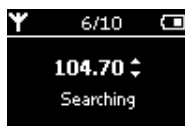


Radioaseman toistaminen

- ① Siirry radiotilaan valitsemalla juurivalikosta **RADIO**.
- ② Voit selata esiasetuksia ylöspäin painamalla ◀◀ ja alaspäin painamalla ►►.

Manuaalinen viritys

- ① Voit viritää asemat vaiheittain painamalla radionäytössä painiketta ▲ tai ▼. Taajuuden muutos näkyy näytössä.
- ② Voit etsiä seuraavan tai edellisen aseman myös pitämällä painiketta ▲ tai ▼ alhaalla.
- ③ Voit tallentaa uudelleen viritetyt asemat pikavalinnoiksi painamalla painiketta ►►.



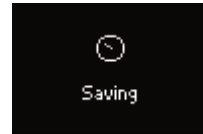
Voice-tallenteet

Tallennusten valmistelu

- ① Siirry Asetustilaan valitsemalla juurivalikosta **SETTINGS**.
- ② Voit määrittää asetukset ennen tallennusta valitsemalla **SETTINGS (Asetukset) > Advanced (Lisäasetukset)**. Vahvista valinta painamalla painiketta ►►.

Voice-tallenteet

- ① Varmista, että et ole radiotilassa.
- ② Käynnistä Voice-tallennus painamalla painiketta **REC** kolmen sekunnin.
→ Laite näyttää tallennustilan.
- ③ Pysäytä Voice-tallennus painamalla uudelleen painiketta **REC**.
→ Laite näyttää tallennuksen tilan. Voice-tallennus tallennetaan laitteelle (tiedostonimi = **Tallenteet > mic > DDMM MIC xxx.wav**, xxx = raidan numero).



VIHJE

Voit tallentaa enintään 200 raitaa. Lisätallenteet korvaavat aiemmat tallenteet ensimmäisestä raidasta alkaen. Tee varmuuskopio kaikista aiemmin tallennetuista raidoista, jotta et menetä niitä. (Lisätietoja on seuraavalla sivulla)

Tallenteiden toistaminen

Tallenteet sijaitsevat RECORDING-kirjastossa.

Valitsemaasi tallennetta haetaan

- 1 Siirry tallennekirjastoon valitsemalla juurivalikosta **RECORDING**. Kun siirryt tallennekirjastoon, voit suorittaa haun seuraavissa näyttöasetuksissa:

Tallenteet ——— MIC recordings ——— Tallenteet tallennuspäivän
(FM-tallenteet) mukaan

- 2 Valitse haluamasi vaihtoehto painamalla painiketta ▲ (selaus ylöspäin) tai ▼ (selaus alaspäin). Voit avata seuraavan asetustason painamalla painiketta ►► ja edellisen tason painamalla painiketta ◀◀.
- 3 Aloita valitsemasi raidan toisto painamalla painiketta ►►.

Tallennettujen raitojen lataaminen tietokoneeseen

- 1 Liitä tietokoneeseen.
- 2 Siirry Windowsin Resurssienhallintaan ja valitse käyttämäsi laite.
- 3 Tallenteet ovat materiaali- tai tallennekansiossa.
- 4 Vedä ja pudota tiedostot haluamaasi paikkaan.

Poista tallenteet

- 1 Valitse Recordings > MIC recordings > Delete all asetukset.
- 2 Paina painiketta ►►.



VIHJE

Tallenteita toistetaan samalla tavoin kuin MUSIC-kirjastossa.
kohta MUSIIKKITILA: Toistaminen)

Asetusten mukauttaminen

- ① Siirry Asetustilaan valitsemalla juurivalikosta **SETTINGS**.
- ② Valitse seuraavat asetukset selauspainikkeilla. Vahvista valinta painamalla painiketta ►►. Voit poistaa valitun asetuksen painamalla painiketta ►►.
- ③ Voit muuttaa seuraavia asetuksia.
- ④ Valikkonäytöstä voi pitämällä painiketta ◀◀ alhaalla.



VIHJE

- Jokaisen asetuksen vaihtoehdot näkyvät laitteen näytössä.
- Käytettävät asetukset vaihtelevat tilan mukaan.

Asetus	Valittavat vaihtoehdot (oletusasetus lihavoitu)
Satunnaistoisto	Päällä / Pois päältä
Toisto	Päällä / Pois päältä
Smart save (Virransäästö)	Päällä / Pois päältä
DBB	Päällä / Pois päältä
Radio	
Automaattiviritys Radioasetukset***	USA / Eurooppa ja Japan
Taajuuskorjain	Rock, RnB, Electronica, Hip-Hop, Classical, Jazz tai Off (Pois käytöstä).
Taustavalo	5 s. / 10 s. / 30 s. / Pois päältä
Kontrasti	Tasot 1 - 6 (Oletus: 4)
Language (Kieli)	Englanti, ranska, saksa, espanja, italia, Brazilian portugali, hollanti, ruotsi, yksinkertaistettu kiina, perinteinen kiina, japani, korea
Uniajastin	15 minuuttia / 30 minuuttia / 60 minuuttia / Pois päältä
Tehdasasetukset	Palauta tehdasasetukset
Tietoja	Vapaata tallennustilaa
Lisäasetukset	
Smart Hide	Off / 1 / 2 / 3 / 4

*** FM-radio on saatavana vain joillakin alueilla myynnissä olevissa malleissa. FM-radiota ei tällä hetkellä ole saatavana eurooppalaisissa mallissa.



VIHJE

- Virransäästö säästää akun virtaa. Se valitsee tiettyjä akun suorituskykyä optimoivia asetuksia tai poistaa tietyt asetukset käytöstä.
- Smart Hide -toiminnolla voi piilottaa osan kirjastotiedoista. Smart Hide -toiminnolla löydät haluamasi sisällön nopeammin piilottamalla albumit ja artistit, joiden kirjastossa on annettua määrää vähemmän kappaleita.
 - Smart Hide 1 piilottaa kaikki artistit ja albumit, joiden kirjastossa on vain yksi raita.
 - Smart Hide 2 piilottaa kaikki artistit ja albumit, joiden kirjastossa on enintään kaksi raitaa.
 - Smart Hide 3 piilottaa kaikki artistit ja albumit, joiden kirjastossa on enintään kolme raitaa.
 - Smart Hide 4 piilottaa kaikki artistit ja albumit, joiden kirjastossa on enintään neljä raitaa.

Datatiedostojen tallentaminen ja kuljettaminen soittimella

Voit tallentaa ja kuljettaa soittimella datatiedostoja kopioimalla ne soittimen datakansioon Windowsin Resurssienhallinnan avulla. Muista kopioida datatiedostot soittimen datakansioon.

Tietoja Device Manager-ohjelmasta



Device Manager -sovelluksella voit päivittää ja palauttaa laitteen alkuperäiset tiedot muutamalla napsautuksella.

Tietoja Windows Media Player-ohjelmasta

Tällä palkitulla ohjelmistolla on helppo muuntaa CD-levyt MP3-muotoon, hallita digitaalista musiikkikokoelmaa ja siirtää musiikkia laitteisiin.

Asenna Windows Media Player ja Device Manager

- 1 Pane tuotteen mukana toimitettu CD-levy tietokoneen CD-asemaan.
- 2 Suorita asennus noudattamalla näyttöön tulevia ohjeita.
- 3 Käyttäjille WMP 10.
- 4 Täytä kohoikkunan tiedot.



VIHJE

USA:LLE: Asenna ensin "Easy start" -CD-levy ja sen jälkeen GoGear -CD-levy.

Windows Media Player-ohjelman avaaminen 10

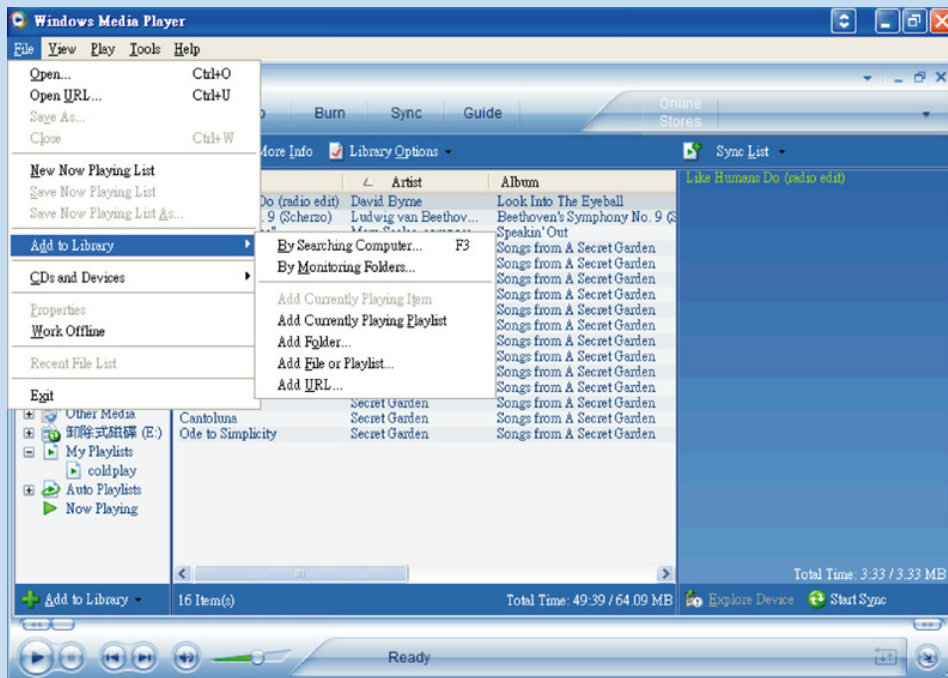
- 1 Liitä laite tietokoneeseen vakiovarusteena olevalla USB-kaapelilla.
Näyttöön tulee automaattisesti USB-yhteyden näyttö.



VIHJE

Voit selvittää USB-portin sijainnin tietokoneesi käyttöoppaasta.
Etsi USB-symboli tietokoneen keskusyksiköstä

- 2 Windows Media Player-ohjelman avaaminen. 



*Näytön ulkoasu vaihtuu käyttötarkoituksen mukaan.

Raitojen hakeminen ja lisääminen kaikista asemista (kirjastoon)

- ① Siirry Tiedosto-valikkoon. Valitse Lisää mediakirjastoon > Etsimällä tietokoneesta.
- ② Napsauta Selaa-painiketta ja valitse kansio, johon kohde lisätään.
- ③ Täydennä valintaikkunan tiedot ja napsauta sitten Etsi-painiketta.
- ④ Tiedostot lisätään kirjastoon.

Lähetä raidat ja soittoluettelot laitteeseen



VIHJE

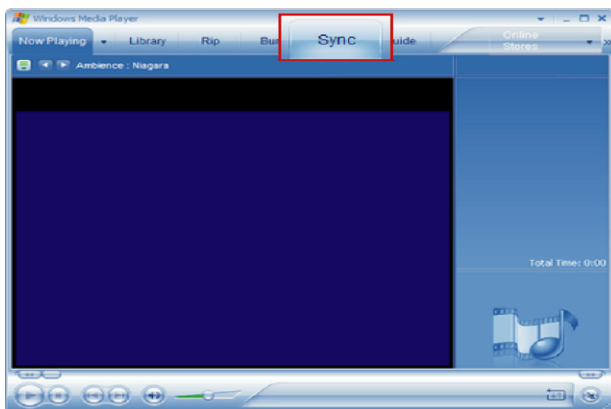
voit synkronoida luomasi musiikkikirjaston laitteeseen liittämällä laitteen tietokoneeseen ja valitsemalla synkronointitavan.

Synkronointitavan valitseminen:

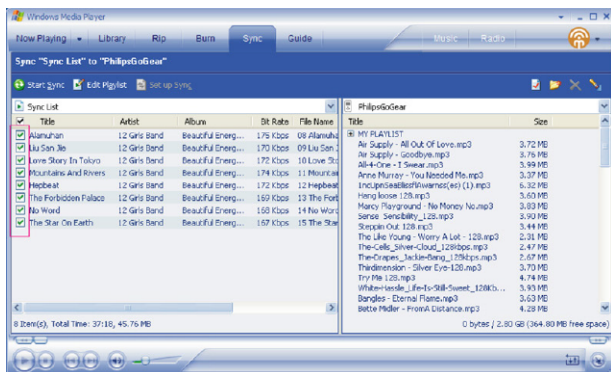
Automaattinen. Tämän toiminnon avulla soitin synkronoi sisällön laitteeseen, kun liität sen tietokoneeseen tai muutat synkronointiasetuksia. Jos tila riittää, soitin synkronoi koko kirjaston tai suosikit ensin.

Manuaalinen. Tämän toiminnon avulla voit valita haluamasi tiedostot tai soittolistat s synkronoitavaksi aina kun haluat päivittää laitteen sisällön.

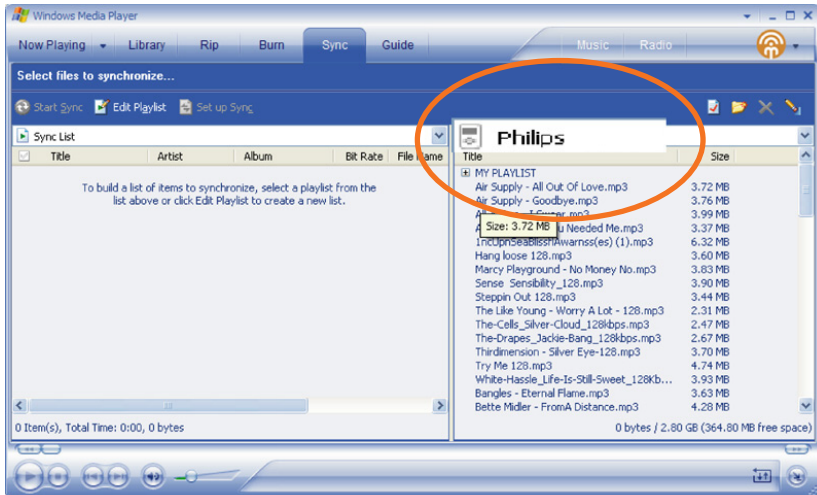
- 1 Valitse Synkronointi.



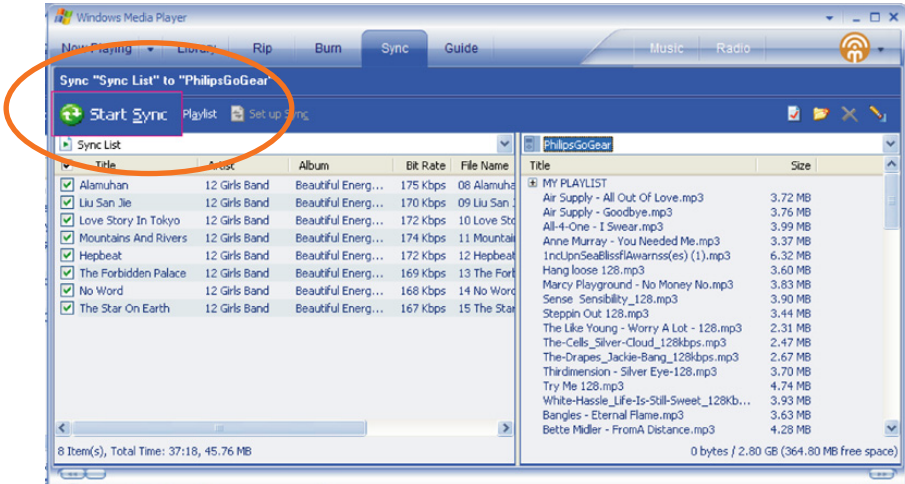
- 2 Napsauta Kopioitavat kohteet -ikkunan pudotusvalikossa toistolistaa, luokkaa tai muuta kohdetta, jonka haluat kopioida. Poista kopioitavien kohteiden valintaruutujen valinta.



- 3 Napsauta Laitteen kohteet -ikkunan pudotusvalikossa laitetta, johon haluat tallentaa kopioitavat tiedostot. esimerkiksi. mallissa Philips. Poista kopioitavien kohteiden valintaruutujen valinta.

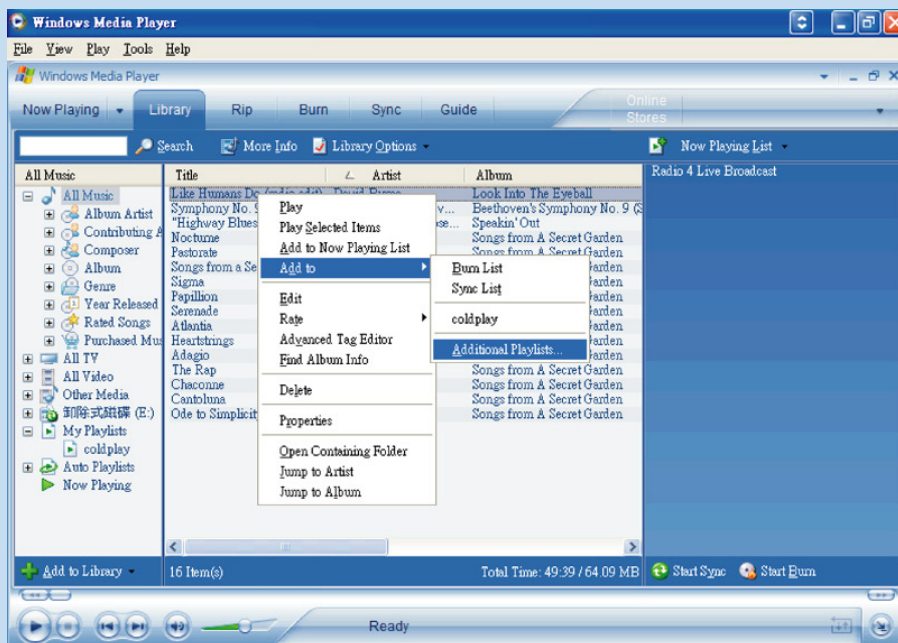


- 4 Napsauta Käynnistä synkr. -painiketta.



VIHJE

Jos haluat lisätietoja musiikin siirtämisestä WMP 10 -ohjelmaan, siirry Windows Media Playerin ohjeisiin valitsemalla **Ohje > Windows Media Playerin ohje > Sisällön synkronoiminen laitteisiin**.



*Näytön ulkoasu vaihtuu käyttötarkoituksen mukaan.

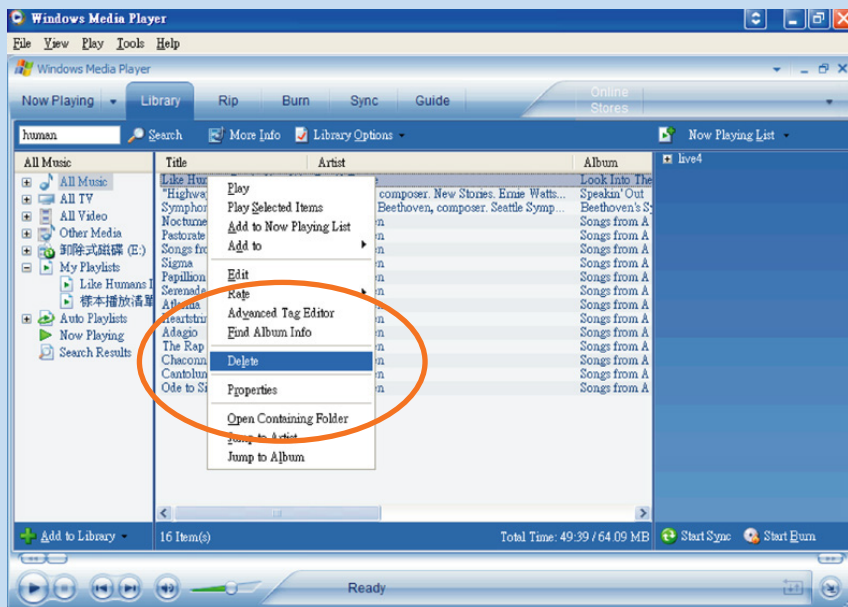
Raidan lisääminen soittolistaan

- 1 Voit korostaa vaihtoehdon nasoittimenuttamalla sitä.
- 2 Napsauta hiiren kakkospainiketta kohteen kohdalla ja valitse Lisää kohteeseen > Muut soittoluettelot
- 3 Valitse Lisää soittoluetteloon -ponnahdusikkunasta nykyinen soittoluettelo tai lisää uusi soittoluettelo.
- 4 Valinta lisätään soittoluetteloon.



VIHJE

Voit valita useita kohteita pitämällä Ctrl-näppäintä painettuna kohteita valitessasi. Jos haluat valita useita peräkkäisiä kohteita, nasoittimenuta ensin ensimmäistä kohdetta, pidä vaihtonäppäintä painettuna ja nasoittimenuta sitten viimeistä kohdetta.



*Näytön ulkoasu vaihtuu käyttötarkoituksen mukaan.

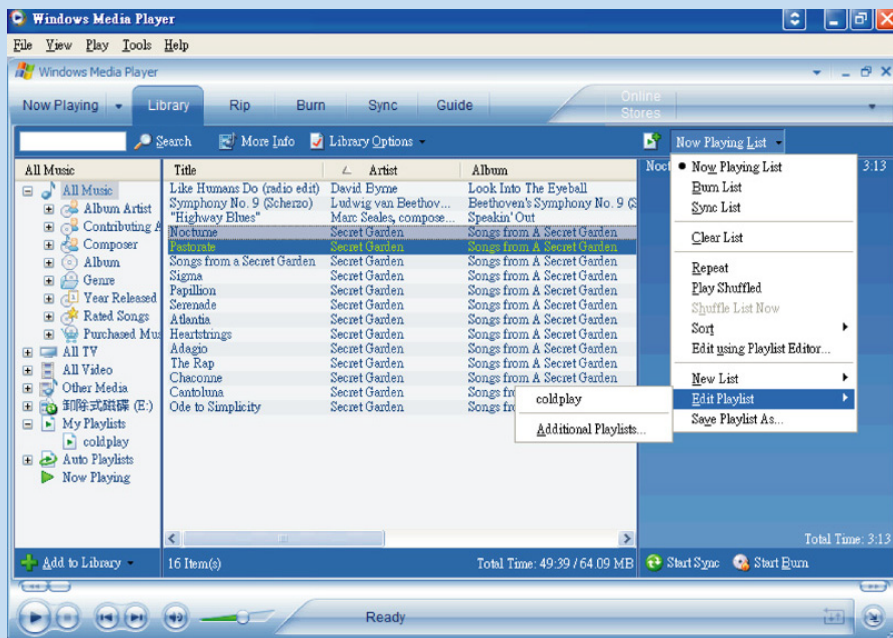
Raitojen ja soittolistojen poistaminen

- ① Voit korostaa vaihtoehdon nasoittimenuttamalla sitä.
- ② Poista kohde napsauttamalla hiiren kakkospainiketta ja valitsemalla Poista.



VIHJE

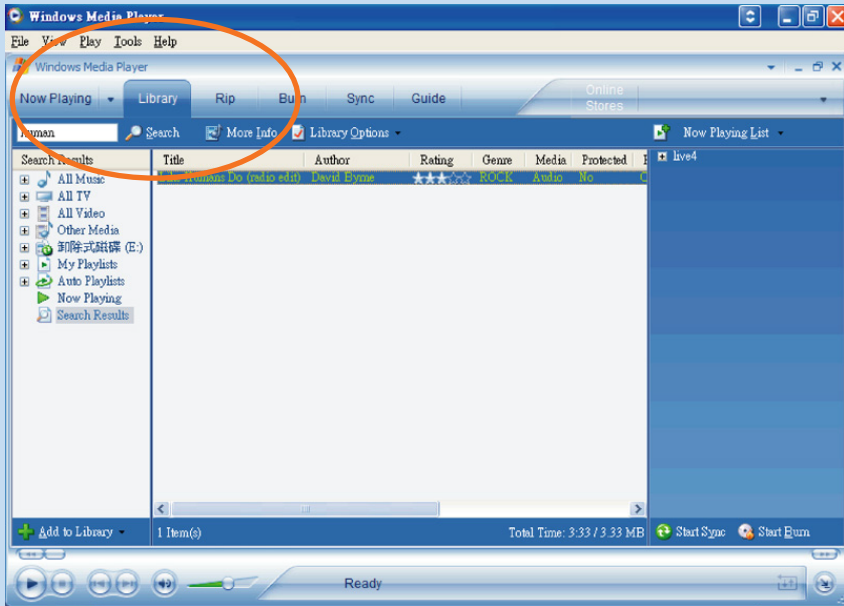
Voit valita useita kohteita pitämällä Ctrl-näppäintä painettuna kohteita valitessasi. Jos haluat valita useita peräkkäisiä kohteita, nasoittimenuta ensin ensimmäistä kohdetta, pidä vaihtonäppäintä painettuna ja nasoittimenuta sitten viimeistä kohdetta.



*Näytön ulkoasu vaihtuu käyttötarkoituksen mukaan.

Raitatietojen muokkaaminen

- ① Aloita raidan tietojen muokkaus napsottimenuttamalla muokattavaa raitaa.
- ② Napsauta hiiren kakkospainiketta ja valitse Muokkaa.
- ③ Muokkaa tietoja napsauttamalla muokattavaa tietoa.



*Näytön ulkoasu vaihtuu käyttötarkoituksen mukaan.

Raitojen etsiminen

- ① Kirjoita haettava teksti hakukenttään.
- ② Aloita haku valitsemalla Search.
- ③ Hakutekstin sisältävät raidat tulevat näkyviin.
- ④ Voit siirtää, poistaa sekä vetää ja pudottaa näitä raitoja normaalisti.

Päivittää ja palauttaa Device Manager -sovelluksella

Päivitykset

Tulet varmasti nauttimaan tuotteestasi pitkään. Parhaimman tuloksen takaamiseksi suosittelemme, että tarkistat säännöllisesti sivustosta www.philips.com/support, onko tuotteeseen tullut uusia, maksuttomia ohjelmisto- tai laiteohjelmistopäivityksiä.

Device Manager ilmoittaa, kun laitteeseen on saatavana uusi laiteohjelma, edellyttäen että:

- Internet-yhteys on käytössä
- tietokoneeseen on asennettu Device Manager
- laite on liitetty tietokoneeseen ja sen virta on kytketty

Laiteohjelman päivitys

Laitteen toimintaa ohjaa sisäinen laiteohjelma. Laitteen voi päivittää asentamalla laiteohjelmistopäivityksiä laitteen mukana toimitetulta CD-levyltä tai lataamalla ne osoitteesta www.philips.com/support.



VIHJE

Lataa laite täydellisesti ennen laiteohjelmiston päivitystä. Tämä takaa, että virtaa riittää koko prosessin suorittamiseen.

- 1 Asenna **Philips Device Manager** "Gogear digital audio player software and user manuals" -CD-levyltä.
- 2 Liitä laite tietokoneeseen.
- 3 Käynnistä Device Manager työpöydältä tai valitsemalla **Käynnistä Ohjelma Philips Device Manager** .
- 4 Valitse ensin laite ja sitten Päivitä, niin Device Manager tarkistaa, onko uusia laiteohjelmistopäivityksiä saatavana ja asentaa ne laitteeseesi.
- 5 Jos laitteeseen on saatavilla uusi laiteohjelmistotiedosto, näytössä kehoitetaan sinua lataamaan se. Lataa uusin laiteohjelmisto valitsemalla **"Kyllä"** tai käytä tietokoneessa olevaa laiteohjelmistoa valitsemalla **"Peruuta"**.
- 6 Jos latsit uusimman laiteohjelmiston, Device Manager pyytää lataamisen jälkeen sinulta lupaa laiteohjelmiston asentamiseen. Uusin laiteohjelmisto asennetaan laitteeseen, kun valitset **"Kyllä"**.
- 7 Jos valitsit **"Peruuta"**, laitteeseen asennetaan tietokoneessa oleva laiteohjelmisto.
- 8 Päivitys on valmis, kun laite käynnistyy uudelleen ja virtaikkuna näkyy hetken.

Laitteen palautus

Laitteen toimintaa ohjaa sisäinen laiteohjelma. Jos laitteesi ei toimi kunnolla tai jos haluat alustaa laitteen, laitteen alkuperäiset asetukset on ehkä palautettava tai laite on korjattava.



VIHJE

Lataa laite täydellisesti ennen laitteen palautus. Tämä takaa, että virtaa riittää koko prosessin suorittamiseen.

- ① Liitä laite tietokoneeseen (virtalähteenä voi olla vakiovarustein verkkolaite).
- ② Käynnistä Device Manager työpöydältä tai valitsemalla **Käynnistä Ohjelma Philips Device Manager**  .
- ③ Valitse pääikkunassa Repair (Palautus).
- ④ Saat tästä ilmoituksen ennen korjaustoiminnon alkamista.

VAROITUS:

Kaikki sisältö ja musiikki poistetaan!

- ⑤ Jatka painamalla OK-painiketta. Keskeytä valitsemalla Peruuta.
- ⑥ Laite korjataan Device Managerissa. Laitetta voi jälleen käyttää, kun korjaustoiminto on päättynyt.

Vianmäärittäminen

Jos laitteessa ilmenee vika, tarkista ensin seuraavilla sivuilla luetellut asiat. Lisätietoja ja muita vianmäärittäsohjeita voi myös olla soittimen usein kysytyissä kysymyksissä soittimen usein kysytyissä kysymyksissä osoitteessa www.philips.com/support. Jos ratkaisua ongelmaan ei löydy näiden vihjeiden avulla, ota yhteyttä jälleenmyyjään tai palvelukeskukseen.

VAROITUS:

Älä missään tapauksessa yritä korjata laitetta itse, sillä se mitätöi takuun.

Vika	Ratkaisu
Jumittuminen	Pidä samanaikaisesti alhaalla painikkeita [VOLUME +] ja ►II. Laitteen alkuperäiset asetukset palautuvat.
Käynnistys ei onnistu	Lataa soitinta . Jos kyse on laite- tai korttivirheestä, liitä laite tietokoneeseen. Palauta laite Laitehallinnan avulla.
Soitin ohittaa raidan	Ohitettu raita on suojattu. Sinulla ei ehkä ole oikeuksia toistaa ohitettua raitaa laitteessa. Tarkista musiikin oikeuden kappaleen toimittajalta.
Lyhyt toisto aika	Ajan mittaan sisäinen ladattava akku heikkenee. Akun voi vaihtaa. Ota yhteyttä lähimpään Philips- palvelukeskukseen.

Käyttöturvallisuus ja huolto

Yleishuolto

Vaurioiden ja toimintahäiriöiden välttäminen :

- Älä altista laitetta lämmityslaitteesta johtuvalle liialliselle lämmölle tai suoralle auringonvalolle.
- Älä pudota soitinta äläkä pudota mitään sen päälle.
- Älä päästä soittimen:tta uppoamaan veteen. Älä altista kuulokeliitäntää tai paristolokeroa vedelle. Vesi voi vahingoittaa laitetta.
- Älä käytä mitään alkoholia, ammoniakkaa, bentseeniä tai hankausaineita sisältäviä puhdistusaineita, sillä ne voivat vahingoittaa laitetta.
- Toiminnassa olevat kännykät lähellä voivat aiheuttaa häiriöitä.
- **Ota tiedostoista varmuuskopiot.** Varmista, että säilytät alkuperäiset tiedostot hdd-soittimeen ladatuista tiedostoista. Philips ei vastaa menetetystä sisällöstä, jos tuote vaurioituu tai kiintolevyä ei enää voi lukea tai käyttää.
- Vältä ongelmilta, kun hallitset tiedostoja (esimerkiksi siirtämistä ja poistamista) laitteen mukana toimittamalla ohjelmistolla.

Tietoja käyttö- ja säilytyslämpötiloista

- Käytä soitinta aina paikassa, jonka lämpötila on 0-35 °C.
- Käytä soitinta aina paikassa, jonka lämpötila on -20-45 °C.
- Soittimen akun käyttöikä voi lyhentyä matalissa lämpötiloissa.

kuulokkeita käyttäessäsi pidä huolta

kuunteluturvallisuudesta:

kuuntele kohtuullisella äänenvoimakkuudella kuulokkeiden käyttö kovalla äänenvoimakkuudella voi heikentää kuuloasi. Suosittelemme käytettäväksi kuulokemallia SHE255 tämän tuotteen kanssa.



Tärkeää (malleissa, joihin sisältyy kuulokkeet):

Philips takaa digisoittimensa parhaan mahdollisen, säännösten mukaisen äänenlaadun vain käytettäessä laitteen mukana toimitettuja alkuperäisiä kuulokkeita. Mikäli tämä tuote on vaihdettava, Philips suosittelee ottamaan yhteyttä jälleenmyyjään ja tilaamaan Philipsin toimittamaa alkuperäistä mallia vastaavan tuotteen.

Liikenneturvallisuus:

Älä käytä laitetta ajon tai pyöräilyn aikana, sillä seurauksena voi olla onnettomuus.

Tekijänoikeustiedot

- kaikki mainitut kaupalliset nimet ovat vastaavien valmistajiensa palvelu-, tuote- tai rekisteröityjä tavaramerkkejä.
- Internet- ja CD-tallenteiden luvaton kopiointi ja jakelu voi olla tekijänoikeuslakien ja kansainvälisten sopimusten vastaista.
- Kopiosuojatun materiaalin esim. tietokoneohjelmien, tiedostojen, radio- ja tv-lähetysten ja äänitallenteiden luvaton kopiointi rikkoo kopiosuojaoikeutta ja on siksi laitonta. Tätä laitetta ei saa käyttää sellaiseen tarkoitukseen.

Ympäristöä koskevia tietoja

Kaikki tarpeeton pakkausmateriaali on jätetty pois. Pakkaus voidaan erottaa helposti materiaaliksi: pahvi, polystyreeni, PET ja muovi.

Laitteesi sisältää materiaaleja, jotka voidaan kierrättää, jos niiden hajoitus annetaan tähän tehtävään erikoistuneen yhtiön suoritettavaksi. Noudata paikallisia pakkausmateriaalien, tyhjiä paristojen ja käytöstä poistettujen laitteiden hävitystä koskevia säännöksiä.

Vanhan tuotteen hävittäminen

Tuotteesi on suunniteltu ja valmistettu laadukkaista materiaaleista ja komponenteista, jotka voidaan kierrättää ja käyttää uudelleen.



Tuotteeseen kiinnitetty yliviivatun roskakorin kuva tarkoittaa, että tuote kuuluu Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2002/96/EY soveltamisalaan.

Ota selvää sähkölaitteille ja elektronisille laitteille tarkoitetusta kierrätysjärjestelmästä alueellasi.

Noudata paikallisia sääntöjä äläkä hävitä vanhoja tuotteita tavallisen talousjätteen mukana.

Vanhon tuotteen hävittäminen oikealla tavalla auttaa vähentämään ympäristölle ja ihmisille mahdollisesti koituvia haittavaikutuksia.

Muutokset

Muut kuin valmistajan valtuuttamat muutokset voivat mitätöidä käyttäjän käyttöoikeuden tähän laitteeseen.

Tämä tuote on Euroopan unionin radiohäiriöitä koskevien vaatimusten mukainen.

Tekniset tiedot

Virtalähde	Ladattava, litiumpolymeeri 610mAh ⁺ usean jännitteen verkkolaturi: 4 h täysi lataus, 1 h pikalataus	
Mitat	53 x 86 x 16,7 mm (2,1 x 3,4 0,7 tuumaa)	
Paino	78 g (3,3 unssia)	
Kuva/näyttö	LCD, valkoinen taustavallo, 96 x 64 pikseliä	
Sound - Ääni	Kanavaerotus Taajuuskorjainasetukset Taajuusvaste Signaali/kohina-suhde Tuloteho (RMS)	50 dB Rock, RnB, Electronica, HipHop, Classical, Jazz 30-18 000 Hz >80 dB 2 x 4 mW
Äänen toisto		
Toisto aika	10 h	
Pakkausformaatti	MP3 (8-320 kbps ja VBR, näytteistystaajuus: 8; 11,025; 16; 22,050; 24; 32;44,1; 48 kHz) WAV WMA (32-192 kbps)	
DRM	PDRM	
ID3-tunnusten tuki kyllä	Albumin, kappaleen ja esittäjän nimi	
Äänensieppaus	Sisäinen mikrofoni	Mono
Tallennusväline		
Muistia käytettävissä	HDD085 3GB* micro hdd HDD086 4GB* micro hdd	
Viritin/vastaanotto/lähetys	Automaattiviritys/Viritintaajuudet : FM***	
*** FM-radio on saatavana vain joillakin alueilla myynnissä olevissa malleissa. FM-radiota ei tällä hetkellä ole saatavana eurooppalaisissa mallissa.		
Tietokoneliitäntä	Kuulokeliitäntä 3,5 mm, USB 2.0** (tyyppi B, mini), 5V DC	
Musiikin siirtäminen	Windows Media Player 10	
Tiedonsiirto	Windowsin Resurssienhallinnassa	
Järjestelmävaatimukset	Windows® XP (SP1 tai uudempi) Vähintään II Pentium-luokan suoritin 64 Mt RAM 100 Mt kiintolevytilaa Internet-yhteys Microsoft Internet Explorer 5.5 tai uudempi Näytönohjain Äänikortti USB-portti	

Philips pidättää oikeuden muuttaa tuotteen parantamiseksi sen ulkoasua ja teknisiä tietoja ilman ennakkoilmoitusta.

* 1 Mt = miljoona tavua. Käytettävissä oleva tallennuskapasiteetti on pienempi.

1 Gt = miljardi tavua. Käytettävissä oleva tallennuskapasiteetti on pienempi.

La capacità di memoria piena potrebbe non essere disponibile in quanto parte di essa viene riservata al lettore. Tallennuskapasiteetti on laskettu neljä minuuttia kestävien kappaleiden mukaan ja nopeudella 64 kbps (WMA).

** Todellinen siirtonopeus saattaa vaihdella käyttäjärjestelmän ja ohjelmiston määritysten mukaan.

+ Ladattavilla akuilla on vain tietty määrä latauskertoja ja ne on lopulta vaihdettava. Akun käyttöikä ja latauskertojen määrä vaihtelee käytön ja asetusten mukaan.

"Tätä tuotetta suojaavat tietyt Microsoft Corporationin immateriaalioikeudet. Tällaisen tekniikan käyttö tai levitys tämän tuotteen ulkopuolella on kielletty ilman Microsoftin tai valtuutetun Microsoft-tytäryhtiön lisenssiä.

Sisällöntuottajat käyttävät tähän laitteeseen sisältyvää, Windows Mediaan perustuvaa digitaalisten oikeuksien hallintatekniikkaa (WM-DRM) sisältönsä koskemattomuuden suojaamiseen (suojattu sisältö), jotta niiden immateriaalioikeuksia, tekijänoikeudet mukaan lukien, ei rikottaisi. Tässä laitteessa käytetään WM-DRM-ohjelmistoa suojatun sisällön toistoon. Jos tämän laitteen WM-DRM-ohjelmiston turvallisuus vaarantuu, Microsoft saattaa kumota (joko omasta aloitteestaan tai suojatun sisällön omistajien pyynnöstä) WM-DRM-ohjelmiston oikeuden hankkia uusia käyttöoikeuksia suojatun sisällön kopiointia, näyttää ja/tai toistaa varten. Kumoaminen saattaa myös rajoittaa laitteesi kykyä siirtää, tallentaa, kopioida, näyttää ja/tai toistaa suojattua sisältöä, joka siihen on tallennettu aikaisemmin. Kumoaminen ei muuta WM-DRM-ohjelmiston kykyä toistaa suojaamatonta sisältöä. Kumottujen WM-DRM-ohjelmistojen luettelo lähetetään laitteeseen aina, kun lataat suojatun sisällön käyttöoikeuden Internetistä tai tietokoneelta. Microsoft voi myös ladata laitteeseesi tällaisen käyttöoikeuden yhteydessä suojatun sisällön omistajien puolesta kumousluetteloja, jotka saattavat estää laitetaasi kopioida, näyttämästä ja/tai toistamasta suojattua sisältöä.

Kumoamisen tapauksessa Philips pyrkii tuomaan saataville ohjelmistopäivityksiä, jotka palauttavat kokonaan tai osittain laitteen kyvyn siirtää, tallentaa, avata, kopioida, näyttää ja/tai toistaa suojattua sisältöä. Tällaisten päivitysten tuominen saataville ei kuitenkaan riipu pelkästään Philipsistä. Philips ei takaa, että tällaisia ohjelmistopäivityksiä on kumoamisen jälkeen saatavissa. Jos päivityksiä ei ole saatavissa, laitteesi ei pysty siirtämään, tallentamaan, kopioidaan, näyttämään ja/tai toistamaan suojattua sisältöä – ei myöskään suojattua sisältöä, joka siihen on tallennettu aikaisemmin.

Lisäksi jos päivityksiä on saatavissa, ne eivät välttämättä takaa, että laitteesi pystyy siirtämään, tallentamaan, kopioidaan, näyttämään ja/tai toistamaan suojattua sisältöä, joka siihen on tallennettu aikaisemmin. Joissakin tapauksissa sisällön siirtäminen tietokoneesta voi olla mahdollista. Muissa tapauksissa joudut mahdollisesti ostamaan aiemmin hankkimasi suojatun sisällön uudelleen.

Yhteenveto: Microsoft, suojatun sisällön omistajat ja suojatun sisällön jakelijat voivat estää sinua käsittelemästä suojattua sisältöä tai rajoittaa sen käsittelyä. Ne voivat myös kumota laitteesi kyvyn siirtää, tallentaa, kopioida, näyttää ja/tai toistaa suojattua sisältöä, myös siinä tapauksessa että olet maksanut sisällöstä ja hankkinut sen itsellesi. Mikään näistä osapuolista ei tarvitse suostumustasi tai Philipsin suostumusta tai hyväksyntää sille, että ne epäävät, estävät tai muulla tavoin rajoittavat mahdollisuuttasi käyttää suojattua sisältöä tai kumoavat laitteesi kyvyn siirtää, tallentaa, avata, kopioida, näyttää ja/tai toistaa suojattua sisältöä. Philips ei takaa, että pystyt siirtämään, tallentamaan, avaamaan, kopioidaan, näyttämään ja/tai toistamaan suojattua sisältöä."



Be responsible
Respect copyrights

Specifications are subject to change without notice.
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V.
or their respective owners
2005 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

www.philips.com



Printed in China